

# Découvrez

l'immensité  
boréale :  
une terre  
mythique,  
l'héritage  
de la liberté



**Bureau d'information touristique**  
Ouvert du 20 juin au 2 septembre 2009  
600, rue Principale, La Sarre  
819 333-3318 ou 1 866 660-3318  
tourisme@cldao.qc.ca

À partir du 3 septembre 2009, communiquez avec le  
Centre local de développement d'Abitibi-Ouest  
260, 1<sup>re</sup> Rue Est, La Sarre (Québec) J9Z 2B8  
819 333-2214 ou 1 866 660-3318  
www.abitibi-ouest.net



**INDUSTRIES NORBORD, La Sarre**  
Première usine de panneaux gafrés construite  
au Québec et entièrement rénovée en 1995.  
Horaire : visites commentées de la mi-juin à la mi-août  
Réservation obligatoire 24 h à l'avance, tarif : gratuit  
210, 9<sup>e</sup> Avenue Est Tél. : 819 333-5464 #343



**TEMBEC, usine Abitibi-Ouest, La Sarre**  
Visite commentée de la scierie offerte  
en autant que l'usine soit en opération.  
Réservation 2 jours à l'avance  
Horaire : du lundi au vendredi à 10 h 30 et à 14 h  
495, Route 111 Ouest Tél. : 819 333-8900 #8645



**RENDEZ-VOUS DES ARTS, La Sarre**  
Cette boutique-école vous propose une galerie pour voir  
et acheter des œuvres d'artistes de l'Abitibi-Ouest.  
Horaire d'été : du 24 juin à la Fête du travail, du mardi  
au jeudi de 12 h à 17 h 30 et le samedi de 12 h à 15 h  
346, rue Principale Tél. : 819 333-3070



**L'ÉGLISE, Rapide-Danseur**  
Site historique. Elle fut construite en pierre  
moraine provenant des terres du village en 1942.  
Exposition de produits artisanaux au sous-sol  
Horaire : du 15 juin au 15 août de 10 h à 17 h  
Tarif : gratuit sauf groupes de 20 personnes et plus  
563, route du Village, Tél. : 819 948-2147



**LA SOCIÉTÉ D'HISTOIRE ET DU PATRIMOINE  
DE LA RÉGION DE LA SARRE**  
Exposition historique, ponts couverts et fonds d'archives.  
Horaire : du lundi au vendredi de 8 h 30 à 16 h 30 et en plus  
du 25 juin au 9 août le vendredi de 19 h à 21 h et les samedis  
et dimanches de 13 h à 17 h, tarif : cotisation volontaire  
187, rue Principale Tél. : 819 333-2294 #241



**COLLECTION JOSEPH BÉRUBÉ, Gallichan**  
Collection archéologique témoignant de la présence  
amérindienne et européenne. Horaire : sur réservation  
jusqu'au 23 juin, du 24 juin au 13 août du mercredi au  
dimanche de 10 h à 17 h  
Tarif : gratuit 12 ans et moins, 5 \$ / adulte  
190, chemin Gallichan Tél. : 819 787-6240 / 819 787-6092 #5



**COLLECTION DE VOITURES À CHEVAUX CLAUDE-MORIN, Macamic**  
Musée de voitures à chevaux  
Horaire : du 24 juin à la Fête du travail du lundi au  
dimanche de 10 h à 17 h. Tarif : 12 ans et moins 2\$,  
13 à 18 ans et âge d'or 3\$, adulte 4\$  
630, Rang 2, secteur Colombourg Tél. : 819 782-4604 #225



**CHAPELLE NOTRE-DAME-DE-ESPÉRANCE,  
Sainte-Hélène-de-Mancebourg**  
Bénie en juillet 1989, elle accueille gratuitement  
les fidèles l'année durant, 24 h / 24  
Rangs 4 et 5



**LA VIE DANS LE RANG II, Authier**  
Théâtre interactif  
Horaire : tous les mercredis et dimanches de juillet à 14 h  
Tarif : contribution volontaire  
269, Rang II Tél. : 819 782-3289 / 1 866 336-3289



**L'ÉCOLE DU RANG II, Authier**  
Découvrez la vie scolaire rurale des années 1940  
Visite guidée ou théâtre « Une journée scolaire d'autrefois »  
Horaire : du 24 juin au 7 septembre de 9 h 30 à 17 h 30  
Tarif : 6 à 11 ans 2 \$ / 12 ans et plus 5 \$,  
théâtre 6 à 11 ans 4 \$ / 12 ans et plus 5 \$  
269, Rang II Tél. : 819 782-3289 / 1 866 336-3289



**BOUTIQUE L'ATELIER, Gallichan**  
Liliane Gagnon, peintre miniaturiste et  
Jacques Baril, artiste-sculpteur  
Horaire : du 15 juin au 15 septembre, du mercredi  
au dimanche de 13 h 30 à 17 h  
Tarif : 3 \$/personne, réservation obligatoire  
556, chemin de la Rivière Est Tél. : 819 787-6078



**DUPARQUET, UNE VILLE AU CŒUR EN OR**  
Exposition relatant l'histoire de la ville fondée en 1933  
qui connut un boom démographique suite à l'ouverture  
de la Beattie Gold Mine.  
Horaire : à l'année, sur réservation, tarif : gratuit  
86, rue Principale Tél. : 819 948-2266 #0



**SANCTUAIRE NOTRE-DAME-DE-LA-CONFIANCE, Palmarolle**  
Fondé en 1957, ce sanctuaire saura apaiser les âmes  
en quête de détente et d'introspection.  
Horaire : à l'année 24 h / 24  
Tarif : gratuit  
64, 3<sup>e</sup> Avenue Ouest Tél. : 819 787-3984



**CENTRE D'INTERPRÉTATION DE LA FORESTERIE, La Sarre**  
Exposition relatant l'histoire de la région à travers  
la foresterie, la géographie et l'archéologie.  
Horaire : tous les jours du 20 juin au 2 septembre  
Tarif : gratuit  
600, rue Principale Tél. : 819 333-3318



**EXPOSITION LAS'ART, La Sarre**  
Exposition de toiles uniques conçues par des  
artistes locaux que vous pouvez admirer dans  
les rues de la ville de juin à octobre.



**CENTRE D'ART ROTARY, La Sarre**  
Du 18 juin au 3 août, exposition « Poésies et fantaisies »  
de Jocelyne Caron. Horaire : du mardi au vendredi de 13 h  
à 16 h 30 et de 19 h à 21 h, samedi et dimanche de 13 h à 17 h  
Tarif : gratuit  
195, rue Principale Tél. : 819 333-2294



**GALERIE SANG-NEUF ART / BEAUX-ARTS ROSA-BONHEUR,  
Palmarolle - 25<sup>e</sup> anniversaire**  
Située dans une ancienne forge, la Galerie d'art  
regroupe des œuvres d'artistes professionnels.  
Horaire : du 24 juin au 7 septembre, du mercredi au  
dimanche de 13 h à 19 h, tarif : gratuit  
Beaux-Arts Rosa-Bonheur : cours d'art : dessins, bâton  
à l'huile, encaustique, pastel sec, miniature et aquarelle  
109-A, rue Principale Tél. : 819 787-3047 / 514 521-0427



# La Sarre et l'Abitibi-Ouest

Authenticité - Convivialité - Liberté

Plus de 35 attraits touristiques à visiter  
**1 866 660-3318**  
**www.abitibi-ouest.net**

# Bougez

à la rencontre de vos sens



**MINI-FERME LA SAULERAIE, Macamic**  
Dans un décor champêtre, apprivoisez les animaux de la ferme et découvrez 3 km de sentiers dans la forêt. Idéal pour les fêtes d'enfants ou classes vertes  
Horaire : fin mai au 7 septembre, réservation obligatoire  
Tarif : enfant 5 \$ / adulte 6 \$  
1489, Rang 10 et 1 Tél. : 819 782-2553



**ÉTANG CHEZ ROLAND, La Sarre**  
Lac privé ensemencé de truites mouchetées  
Permis non obligatoire  
Horaire : à l'année, réservation obligatoire  
Tarif : prix varie selon le poids  
1003, Route 111 Est (3 km de La Sarre)  
Tél. : 819 333-4338 / 819 333-7564



**MARINA PAQUETTE, Gallichan**  
Catamaran ZEN de 40 pieds. Forfaits sur le lac Abitibi : 2 hrs, 4 hrs, 1 journée avec ou sans escale au Verger de l'Île Népawa, dîner froid sur demande.  
1 nuit / 1 jr, 2 jrs / 1 nuit. Forfait ZEN : relaxation, énergie, méditation, guérison. Réservation obligatoire  
190-A, chemin Gallichan Tél. : 819 787-2685 / 1 866 445-2685



**PÊCHE EN VILLE, La Sarre**  
Pour taquiner paisiblement la truite, à moins d'un kilomètre du centre-ville, rendez-vous au Lac-de-la-Ville. Permis obligatoire, tarif : gratuit  
Rang 7 Tél. : 819 333-6665



**CLUB DE GOLF BEATTIE, La Sarre et Duparquet**  
À La Sarre, allez-y d'un 18 trous avec une magnifique vue sur la ville et à Duparquet, le parcours de 9 trous est accompagné d'un panorama sur le lac Duparquet.  
La Sarre, tél. : 819 333-9944  
Duparquet, tél. : 819 948-2277



**LES DÉRAILLEURS, La Sarre**  
Location de vélos pour adultes et enfants, porte-bébé, remorque, girafe pour enfants et quadricycle. Animation au parc et au Sentier multifonctionnel  
Horaire : du 29 juin au 23 août  
600, rue Principale Tél. : 819 339-4349

# Respirez

cette sensation viscérale d'absolu



**PARC NATIONAL D'AIGUEBELLE, Taschereau**  
Découvrez des panoramas spectaculaires en randonnée pédestre, en canot ou en kayak. Séjournez en camping ou en chalet. Venez essayer nos prêt-à-camper Huttopia au camping piétonnier Ojibway.  
Réservation : 819 637-7322 / 1 800 665-6527



**BELVÈDÈRE DU MONT PANORAMIQUE, Taschereau**  
Sentier pédestre de 1,5 km surplombant une corniche vous mènera sur les vestiges d'une rivière de l'époque glaciaire.  
Tarif : gratuit  
5 km au nord de Taschereau Tél. : 819 796-2219



**SENTIER PÉDESTRE ET POSTE D'OBSERVATION GRAND HÉRON, Macamic**  
1,75 km en pleine nature, 13 panneaux d'interprétation et tour d'observation de 10 mètres, tarif : gratuit  
Rangs 6-7 Tél. : 819 782-4604 #225



**MARAIS ANTOINE, Roquemaure**  
Observation d'oiseaux aquatiques, de la faune et de la flore  
Sentier d'interprétation, belvédère et passerelle  
Tarif : gratuit  
Rang 2 et 3 Ouest Tél. : 819 787-6292 / 819 787-6311



**POURVOIRIE FERN, Duparquet**  
Visite commentée du lac Duparquet (135 îles sur 12 km<sup>2</sup>) à bord d'un freighter de 24 pieds où vous apercevrez de près la réserve écologique.  
Réservation obligatoire  
760, chemin des Pourvoiries Tél. : 819 948-2566

Reconnue Village-relais en 2008, la Ville de La Sarre vous propose une incursion au cœur de l'hospitalité, où vous trouverez une structure d'accueil conviviale, forgée par le savoir-faire et le cœur de ses résidents.

  
**Village-relais**  
un refuge au cœur du voyage  
[www.ville.lasarre.qc.ca](http://www.ville.lasarre.qc.ca)



**LA MICRO-FORÊT ÉDUCATIVE, Authier-Nord**  
Sentiers pédestres (7 km) traitant de 5 essences d'arbres et quelques panneaux d'interprétation. Accessible en toutes saisons  
Tarif : gratuit  
Rang du chemin de la Forêt Tél. : 819 782-3914



**LES PORTES DU BOUT DU MONDE, La Reine**  
Venez voir nos gigantesques portes au bout de la 3<sup>e</sup> Avenue Ouest et longez le sentier pédestre en découvrant l'histoire de la municipalité.  
Tarif : gratuit  
Tél. : 819 947-5271



**PARCS RURAUX, Rapide-Danseur**  
D'un concept simple, prenez le temps de visiter nos 10 parcs le long de 2 sentiers.  
Tarif : gratuit  
563, route du Village Tél. : 819 948-2152



**SENTIER MULTIFONCTIONNEL, La Sarre**  
Situé à proximité de la zone urbaine et accessible par la rue Lambert, il offre aux amateurs de vélo, patin à roues alignées, marche, ski de fond et raquette, 5 km de pur plaisir, de pur délice à savourer en famille.  
Tarif : gratuit Tél. : 819 333-2291

*La Sarre : des gens accueillants,  
prêts à vous servir!*



# Goûtez

le raffinement d'exquises effluves



**LA FROMAGERIE LA VACHE À MAILLOTTE, La Sarre**  
Vous accueille à son comptoir et vous présente des panneaux descriptifs concernant la fabrication du cheddar.  
Horaire : du lundi au samedi de 9 h 30 à 18 h  
Tarif : gratuit  
604, 2<sup>e</sup> Rue Est Tél. : 819 333-1121



**CABANE À SUCRE CHEZ TI-PAUL, Roquemaure**  
Venez savourer le temps des sucres dans une ambiance chaleureuse.  
Horaire : du 15 février au 30 avril  
Sur réservation seulement  
Au coin du Rang 1 Tél. : 819 333-7887



**LA FRAISONNÉE, Clerval**  
Vous offre une variété de confitures avec ou sans sucre ainsi que des coulis au sirop d'érable de l'Abitibi fabriqués de façon artisanale, visite commentée.  
Horaire : à l'année, réservation obligatoire, tarif : gratuit  
12, Rang 3 Ouest Tél. : 819 783-2314 / 1 866 783-2314



**CAFÉ DES RUMEURS, Gallichan**  
Situé dans l'ancien presbytère, ce restaurant licencié vous offre des tables d'hôtes de fine cuisine régionale. Les tables à dîner sont converties en présentoirs d'artéfacts qui mettent en valeur des pièces archéologiques.  
Horaire : du 1<sup>er</sup> avril au 20 décembre dès 17 h pour les soupers et le dimanche à 8 h 30 pour le brunch  
190, chemin Gallichan Tél. : 819 787-3647 #2

« Dans une telle contrée  
où la nature est maîtresse absolue  
il n'y a que des artistes pour vous accueillir  
puisque chacun y crée à sa manière  
l'art de vivre dans ce pays. »

Jacques Baril

# La Sarre et l'Abitibi-Ouest

LE *Paradis*  
DU NORD  
LE PARADIS DU KIWETINOK

**À voir absolument !  
Du 2 juillet au 8 août 2009**

**Spectacle musical ayant la plus grande scène intérieure au Québec**  
**Billetterie : 1 866 891-6342 / [www.leparadisnord.com](http://www.leparadisnord.com)**

Auteurs : Danielle Trotter Compositeur musical : Jacques Marchand Metteur en scène : Daniel Morin Directrice musicale : Jocelyne Beaujeu

[www.abitibi-ouest.net](http://www.abitibi-ouest.net)

Vidéo promotionnelle en ligne

1 866 660-3318

